

L'Écho du Haut-Madawaska



41e édition

JUIN 2016

Tous les Échos du Réseau sont distribués gratuitement par la poste grâce aux commanditaires. MERCI aux lecteurs d'encourager nos annonceurs.

Nos élus dans le Haut-Madawaska

Saint-François



Robert Bonenfant,
NOUVEAU maire

Clair



Pierre Michaud,
maire élu par
acclamation

Lac Baker



Louis Chouinard,
NOUVEAU maire

Baker-Brook



Francine Caron,
maire élue
par acclamation

St-Hilaire



Roland Dubé,
maire élu
par acclamation

Saint-François de Madawaska

Maire :
Robert BONENFANT; 166 Élu
Gérard CYR; 73 sortant
Conseiller(ère) :
Pierrette BOUCHARD; 209 Élu
Jonathan DESROSIERS; 207 Élu
André MARTIN; 139 Élu
Roland N. PELLETIER; 167 Élu
Nathalie SIMARD; 124
Sylvain ST-ONGE; 83 sortant

Clair

Maire :
Pierre MICHAUD; accl. sortant
Conseiller(ère) :
Marc R. LONG; accl. sortant
Patrick P. LONG; accl. sortant
Il reste un poste
de conseiller à combler

Lac Baker

Maire :
Louis CHOUINARD; 252 Élu
Jean-Marc NADEAU; 191
Conseiller(ère) :
Ghoslain ALBERT; 215 Élu
Jean-Marc ALBERT; 183
Jocelyn LÉVESQUE; 194
Alpha NADEAU; 174
Roger NADEAU; 86
Bernard SOUCY; 239 Élu sortant
Cynthia C. S. SOUCY; 194
Ronald SOUCY; 230 Élu
Sophie VAILLANCOURT; 207 Élu

Baker-Brook

Maire :
Francine CARON; accl. sortant
Conseiller(ère) :
Cynthia BÉLANGER; accl.
Michel BOUFFARD; accl. sortant
Roland CARON; accl.

Lu dans L'Écho

St-Hilaire

Maire :
Roland DUBÉ; accl. Élu sortant
Conseiller(ère) :
Ricky Guy BONENFANT; 99 Élu
Stéphane DESROSIERS; 35
Josée LEVESQUE; 88 Élu sortant
Rino MORNEAULT; 71 Élu sortant

Vox populi

Vox populi dit-on en latin pour dire que « le peuple s'est prononcé ».

Le 9 mai dernier, encore une fois, chaque communauté du Haut-Madawaska votait et exprimait ses vœux et sa vision pour l'avenir.

Chaque nouveau conseil municipal interprétera le vote dans sa communauté et prendra les décisions qui s'imposent en vue du projet de regroupement.

Les citoyens des DSL, eux, pourront encore s'exprimer à l'automne si le sujet est encore sur la table.

On sait que les nouveaux conseils municipaux peuvent eux-mêmes décréter qu'ils choisissent d'aller avec le regroupement ou de demander aux citoyens de revenir se prononcer sur le projet.

Donc, on peut penser que le projet de regroupement restera encore pour longtemps le sujet de discussion dans les rencontres de familles et d'amis cet été.

Pendant ce temps, c'est le Haut-Madawaska qui profitera de tous ces échanges puisqu'on abordera les différents aspects du futur qu'on espère pour notre région. □



**Les conseils municipaux du Haut-Madawaska
souhaitent une Bonne fête des Pères
à tous les papas le 16 juin 2016**

BBQ des Copains

L'Atelier des Copains CO-OP Ltée au 1710, Route 205 Est, St-François vous invite à un souper B.B.Q. le samedi 4 juin 2016 à 17 h.

Souper 1/2 poulet B.B.Q. au coût de 12 \$ l'assiette qui comprend : 1/2 poulet B.B.Q. patate, salade, sauce et petit pain.

Venez en grand nombre nous encourager.

Cette levée de fonds est organisée dans le but d'un voyage pour les bénéficiaires. Merci à tous! ☐

Vernissage à la bibliothèque

La population de Saint-François et des environs est invitée à venir admirer les tableaux de Mme Jeanne Michaud et de ses élèves.

Le vernissage aura lieu le samedi 28 mai à la bibliothèque publique Mgr Plourde de 10 h à 16 h. Un léger goûter vous sera servi. ☐

Gaétane Saucier Nadeau,
Présidente de la SCSF

Réservez votre table!

Toutes les personnes intéressées à exposer leurs produits d'artisanat les dimanches 3 juillet et 14 août à Lac Baker sont invitées à réserver une table gratuite.

Les activités auront lieu de 11 h à 17 h au chapiteau de la plage publique de Lac Baker. Contactez le 992-3378 ou 740-0411 pour réservation. Bienvenue à tous! ☐

Pour votre
SANTÉ

Faites du
SPORT



Familiprix

ÉRIC LEE

809, rue Principale, suite D, Clair

Téléphone : (506) 992-3393

Wilfred LeBouthillier en spectacle à l'école Ernest-Lang



L'École communautaire Ernest-Lang vous invite à l'appuyer en assistant au spectacle qui sera présenté à l'auditorium de l'école le mardi 20 septembre 2016 dès 19 h.

Le chanteur Wilfred LeBouthillier sera à Saint-François pour un spectacle en toute intimité.

Achetez votre billet à l'avance au coût de 30 \$. Après le 1er juin, les billets seront à 35 \$/personne. Seulement 150 billets disponibles, en vente au dépanneur Monique (Saint-François) et au Salon de coiffure RG (Clair). ☐

Améliorez vos connaissances

Vous aimeriez perfectionner vos connaissances académiques en français, en calcul ou en informatique? Vous aimeriez obtenir votre GED afin d'accéder aux études postsecondaires ou tout simplement à un plus large éventail d'emploi?

Le Comité régional Alpha la Vallée Inc. a ce qu'il vous faut! Ce comité à but non lucratif offre le service d'éducation aux adultes tout à fait gratuitement aux communautés de la région.

Inscrivez-vous dès maintenant en téléphonant au 506-263-5151. ☐



Bloc-notes de gilles



Bonjour toi,

Tu sais combien j'aime venir te jaser tous les mois. J'essaie de faire mon drôle parfois. Le plus souvent je te parle de ce qui se passe dans nos vies.

C'est le temps de l'année, après Pâques, après l'arrivée des beaux jours de parler des choses de la vie courante... Et comme mon père le faisait avec nous, je le ferai aussi... on réfléchi avant d'agir.

La belle saison débute et plein de tentations viendront avec. Faudrait peut être réfléchir et récapituler les bons gestes à faire.

Les enfants se promènent à vélo... souvent sans se soucier de leur sécurité. C'est aux conducteurs adultes de le faire pour eux.

Donc, on fait attention aux cyclistes. On leur laisse toute la place. Ils n'ont aucune protection... (j'espère qu'ils porteront leur casque au moins).

Attention aussi aux piétons. Ils sont parfois distraits. Ils portent trop souvent des vêtements sombres... le soir.

Si tu vas à la plage. En plus du maillot faudrait peut-être de la crème solaire? Être toujours deux ou plus à se baigner. En bateau, toujours avoir des gilets de sauvetage (pas sous les sièges, ils ne serviraient à rien).

Au volant, sobriété oblige. Respecter les limites de consommation d'alcool... mais aussi les limites de vitesse (je peux bien parler, moi) M'enfin, je me comprends et je le dis avant que quelqu'un m'interpelle... t'sais veux dire?

Même chose au feu de camp. Toujours contrôler son feu et avoir ce qu'il faut pour réagir si son étendue devient incontrôlable, un boyau d'arrosage serait de mise, n'est-ce pas?

Et puis en terminant. Un petit conseil entre amis... la nourriture au BBQ, jamais laisser longtemps hors du frigo. En été, la chaleur peut altérer rapidement les aliments. T'as pas le goût d'un empoisonnement alimentaire... ça casse un party ça mes amis!

Il ne me reste plus qu'à te souhaiter Bon été, prudence en tout temps. Amuse-toi bien avec les tiens. J'aimerais bien que tu restes, longtemps, un lecteur de l'Écho.

Réagissez à

message@canadamunicipal.ca
Voyez les autres Bloc-notes de gilles
www.canadamunicipal.ca

Le conseil en action à Baker-Brook

Les membres du conseil municipal de Baker-Brook se réunissaient le lundi 2 mai dernier. C'est le maire, réélu par acclamation, Francine Caron, qui présidait l'assemblée publique. Comme d'habitude l'ordre du jour avait été envoyé aux conseillers à l'avance et ce fut sans surprise que nos élus l'adoptaient à l'unanimité.

Aussi, les minutes de la réunion du 8 mars avaient été envoyées aux conseillers pour examen et suite à donner, au besoin, ce qui permettait l'adoption à l'unanimité.

Finances

C'est ensuite que le conseil adoptait le rapport de l'Administration générale pour le mois de mars 2016 avec des recettes de 76 124.00 \$ et des dépenses de 51 804.93 \$ ainsi que le rapport de l'Administration générale pour le mois d'avril 2016 avec des recettes de 58 345.00 \$ et des dépenses de 56 228.45 \$. Aussi le conseil adoptait le rapport du Fonds d'eau et égouts pour le mois de mars 2016 avec des recettes de 16 227.50 \$ et des dépenses de 9 205.04 \$ ainsi que le rapport du Fonds d'eau et égouts pour le mois d'avril 2016 avec des recettes de 18 240.83 \$ et des dépenses de 14 831.51 \$.

Correspondance

Le maire, Francine Caron, faisait ensuite la lecture d'une lettre du ministre des Finances et ministre des Transports et de l'infrastructure annonçant un montant de 425 000 \$ pour l'asphaltage de 1,3 km à partir de la rue Cyr, du numéro de voirie 138 jusqu'à la limite du village.

Suite à la demande de don de la Fondation de l'Hôpital Régional d'Edmundston pour la campagne de financement 2016, le village accordait 25 \$ de même qu'au Village des

Réunion du conseil de Baker-Brook

Le conseil municipal de Baker-Brook vous invite à assister à sa dernière réunion publique avant l'été, le mardi 7 juin 2016 à 19 h 30 à la salle municipale.

Bienvenue et bon été à tous! ☐

Vente de garage

Il y aura une vente de garage sous le chapiteau du Lac Baker au parc municipal le samedi 11 juin et dimanche 12 juin 2016.

Les personnes intéressées à réserver une table au coût de 10 \$ pour les 2 jours doivent réserver auprès de la greffière à l'édifice municipal du lundi au jeudi de 8 h à 16 h et le vendredi de 8 h à midi. ☐

Sources ResMaVic pour leur campagne de financement 2016.

À la demande de don de « Au-Delà des différences » pour leur spectacle annuel du 11 mai à la Cité des Jeunes A.-M. Sormany, la municipalité remettra 50 \$. Pour faire suite à la demande de « La marche pour l'Alzheimer Un geste de mémoire » la municipalité octroyait 25 \$.

Résolutions

Le maire faisait la 3e lecture, de l'entente entre le village de Baker-Brook et ses employés(es) permanents, les élus acceptaient cette résolution tel que présentée.

Aussi, nos élus décidaient d'ouvrir un nouveau compte distinct pour le Fonds de la Taxe sur l'essence.

Les membres du conseil décidaient que le contrat du vérificateur Dale Soucy sera renouvelé pour les trois prochaines années.

Il fut ensuite décidé par le conseil de transférer 10,000 \$ du Fonds de réserve au compte du Fonds de Fonctionnement Général pour faire l'achat de la bâtisse de la Caisse Populaire Trois Rives.

Rapports

Pour compléter la réunion, le maire Francine Caron présentait son rapport d'activité des dernières semaines ainsi que le conseiller Michel Bouffard en faisait autant.

La prochaine réunion aura lieu le mardi 7 juin à 19 h 30 à la salle municipale. ☐

Message de Francine Landry

Félicitations à tous les candidats et toutes les candidates aux divers postes lors de l'élection municipale du 9 mai. Que ce soit au niveau municipal, scolaire ou de la santé, votre engagement est louable.

À ceux et celles qui ont été élus, je vous souhaite le meilleur des succès dans votre mandat. La population vous a confié le travail important de bien les représenter et d'agir au meilleur des intérêts de la collectivité.

La confiance que vous avez reçue des électeurs et électrices mérite vos efforts continus. Je suis confiante que leurs attentes ne seront pas déçues.

Bon mandat à tous et toutes! ☐

Francine Landry
Députée de Madawaska-Les-Lacs-Edmundston

Message du nouveau maire de Saint-François

Je tiens à vous remercier, vous tous de Saint-François pour votre vote de confiance lors de la dernière élection municipale le 9 mai dernier.



Comme vous le savez tous déjà, j'ai à cœur notre communauté et je ferai tout en mon pouvoir pour que notre village continue de s'enrichir tant économiquement que dans les arts et la culture.

Mon équipe et moi nous ferons un plaisir d'être à l'écoute de vos besoins.

Vous pouvez toujours me rejoindre au 992-5427. Merci! ☐

Votre maire, Robert Bonenfant

Mot du directeur du Service des Incendies de Saint-François

Je désire vous informer que la Saison des Feux de Forêts est débutée depuis le 18 avril 2016 et se poursuivra jusqu'au 31 octobre 2016.

Ceci veut dire que pour tout feu à ciel ouvert (feu de camp) vous devez vérifier si un tel brûlage est permis dans votre région. Il y a 3 façons de faire cette vérification soit en appelant au numéro sans frais 1-866-458-8080 ou en allant sur le site internet : Indice Feu nb ou en appelant le chef pompier de votre région.

Pour les feux d'herbe, un permis spécial doit être demandé au Département des Ressources Naturelles (735-2040) et une vérification sera faite par ceux-ci, avant d'être autorisé. Si vous avez l'intention de faire un feu de camp et que le brûlage est permis, je vous suggère fortement d'en aviser le responsable de votre Service d'Incendie afin que ceux-ci puissent intervenir rapidement advenant une perte de contrôle du feu. Le but de cette information est de prévenir une tragédie comme Fort McMurray. ☐

Maurice Boutot
Directeur du Service des Incendies de Saint-François

**CRUAUTÉ ET
NÉGLIGENCE ANIMALE**
DÉNONCEZ À LA SPCA-NB
1 877 722 1522

Village de Baker-Brook

Maire : Francine Caron
Adm. : Francine Bossé
3851, rue Principale
Baker-Brook, N.-B., E7A 2A1
Téléphone : (506) 258-3030
Télécopieur : (506) 258-3017
Courriel : villagebakerbrook@nb.aibn.com
Population : 585 (recensement 2011)



Village de Clair

Maire : Pierre Michaud
Adm. : Nicole Michaud
809 E, rue Principale
Clair, N.-B., E7A 2H7
Téléphone : (506) 992-6030
Télécopieur : (506) 992-6041
Courriel : vgeclair@nb.aibn.com
Site internet : www.villagedeclair.com
Population : 857 (recensement 2011)

Village de Lac Baker

Maire : Louis Chouinard
Adm. : Gaëtane Bolduc
5442, rue Centrale
Lac Baker, N.-B., E7A 1H7
Téléphone : (506) 992-6060
Télécopieur : (506) 992-6061
Courriel : bakerlac@nbnet.nb.ca
Site internet : www.lacbaker.ca
Population : 719 (recensement 2011)



Village de Saint-François

Maire : Robert Bonenfant
Adm. : Lucille Landry
2033, rue Commerciale
Saint-François, N.-B., E7A 1B3
Téléphone : 992-6050
Télécopieur : 992-6049
Courriel : munstf@nb.aibn.com
Site internet : www.saintfrancoisconnors.com
Population : 533 (recensement 2011)



Village de Saint-Hilaire

Maire : Roland Dubé
Adm. : Pascale Maltais
2190, rue Centrale
Saint-Hilaire, N.-B., E3V 4W1
Téléphone : (506) 258-3307
Télécopieur : (506) 258-1802
Courriel : sainthilaire.nb@gmail.com
Site internet : www.sainthilairenb.com
Population : 290 (recensement 2011)



Pompiers
et Police : **911**

Tombée de L'Écho : 2e mercredi du mois

Les municipalités (St-François, Clair, Lac Baker et Baker-Brook) et la Société historique de St-Hilaire commanditent cette publication ainsi que sa distribution gratuite par la poste. Toute reproduction, par quelque procédé que ce soit, en tout ou en partie, sans l'autorisation écrite de l'éditeur est STRICTEMENT INTERDITE.

L'Écho est membre du Réseau des Échos du NB
8217, rue St-Paul, Bas-Caraquet, NB
E1W 6C4

**DISTRIBUTION
GRATUITE**

textes@echosnb.com

Tél.: (506) 727-4749
Fax : (506) 727-9086

Les informations contenues dans cette publication sont diffusées également à
www.canadamunicipal.ca

Société culturelle de Saint-François

Oneil Lebel, membre honoraire



Gaëtane Saucier Nadeau et Oneil Lebel.

Le dimanche 1er mai dernier, la SCSF Lremettait à Oneil Lebel le titre de membre honoraire 2016. M. Lebel était visiblement ému lorsqu'il a fait ses remerciements. Les membres de sa famille étaient présents pour l'occasion.

Il a fait beaucoup de bénévolat pour la communauté de Saint-François, le choix fut très facile à faire.

L'AGA a permis de montrer le travail qui a été accompli pendant l'année et les projets à venir. Plus de 30 personnes y assistaient. □

Gaëtane Saucier Nadeau,
Présidente de la SCSF

Ledges... Place des Pionniers

Maintenant ouvert



Un petit texte afin de vous annoncer une bonne nouvelle! Grâce à la belle température qui fait surface, le village Ledges...Place des Pionniers est maintenant accessible.

Cela veut donc dire que les maisons miniatures seront déverrouillées le matin. En plus de la saison estivale qui approche à grands pas, nous désirons vous aviser qu'il y aura, encore cette année, des guides sur le site 7 jours par semaine à partir de 10 h jusqu'à 16 h.

Les projets étudiants débutent sous peu et nous vous informons que les étudiants de l'an passé seront parmi nous de nouveau cette année! Anthoni et Zach se feront un plaisir de répondre à vos questions tout en vous offrant un service de guide pour le site Ledges... Place des Pionniers.

Je vous invite donc à encourager votre famille, vos amis (es) et vos collègues à se rendre au petit village cet été, ça en vaut la peine! □

Annie Soucy
Employée de la SCSF

Société culturelle de Saint-François

Réunion annuelle

La réunion annuelle de la Corporation de La Forge Jos B. Michaud avait lieu le mardi 10 mai à la bibliothèque publique Mgr Plourde. M. Benoît Milliard informait les gens des réalisations 2015 et des statistiques.

Le comité 2016-2017

Gérard Cyr- président, Benoît Milliard, Oneil Lebel, Dieudonné Pelletier, Melvin Cyr, Gérald-Léo Nadeau et Gaëtane Saucier Nadeau.

La boutique se fera une beauté d'ici quelques semaines avec de nouvelles portes et fenêtres. L'argent nécessaire pour la rénovation provient du Programme Patrimoine Architectural.

Le comité remercie le Gouvernement du Nouveau-Brunswick qui rendra possible ces rénovations. □

Gaëtane Saucier Nadeau,
Secrétaire/ Trésorière

Pour votre
SANTÉ

Conduisez
prudemment

Familiprix

ÉRIC LEE

809, rue Principale, suite D, Clair

Téléphone : (506) 992-3393

Pour aider les enfants en difficulté d'apprentissage



Le Grand Chevalier fait la présentation du chèque à la présidente du comité, Pierrette Bouchard, entourée de Pierrette Côté, Andy Landry et Bertin Nadeau.

Les Chevaliers de Colomb Conseil 7188 et leur loterie moitié-moitié ont apporté un appui financier au programme de tutorat A.E.D.A. (Aide aux enfants en difficulté d'apprentissage).

Ce programme qui en est à sa quatrième année, contribue à aider financièrement les parents qui ont recours à un tuteur afin d'aider l'enfant à améliorer son rendement académique. Il s'adresse aux enfants de la première à la huitième année. Pour faire une demande, on s'adresse à Bertin Nadeau.

Voici un témoignage d'une jeune participante de sixième année. « Avec l'aide de mon tuteur, j'ai appris la différence entre le GN et le GS, la conjugaison des verbes, savoir qu'avec les verbes, il faut bien les accorder. En math, j'ai appris les plans cartésiens, les attributs de mesures, le périmètre. À l'école, en français, je lève plus ma main quand c'est le temps des questions et en math aussi. Alors ça m'a vraiment aidé, j'ai vu une différence dans mon apprentissage. En math, je comprends mieux aussi. » □

Source : Bertin Nadeau

Pour le 50e anniversaire de Clair

Réservez votre kiosque

La fin de semaine du 12, 13 et 14 août a été retenue pour les festivités soulignant le 50e anniversaire d'incorporation du village de Clair (voir article connexe). L'activité principale sera le « Bazaar du 50e ». En effet, le comité organisateur a décidé de faire revivre la fébrilité d'un bazaar à Clair. Durant les années 50 et 60, le Révérend Père Lionel Daigle (feu Monseigneur Lionel Daigle) organisait des bazars dans le but de financer la construction de la nouvelle église. Ces bazars étaient des foules immenses à ses kiosques et tirages.

C'est justement pour faire un clin d'œil à ceux-ci que le comité organisateur veut recréer cette ambiance durant les festivités entourant le 50e anniversaire d'incorporation du village de Clair. Les kiosques longeront la rue Principale, entre l'Avenue des Érables et le chemin d'accès au pont international. Ils seront ouverts le 13 août de 11 h le matin jusqu'en soirée.

Réservez votre kiosque

Les kiosques seront de tous les genres; ar-

tisanat, nourriture, sucrage, peinture, animation, bijoux, produits du terroir, jardinage, etc. Bref, presque de tout, **sauf des ventes de garages ou de débarras**. Il ne coûte rien pour en opérer un mais vous devez réserver le vôtre auprès de Corinne Roussel-Bélanger au 992-8983 **avant le 15 juin**.

Recherche talents locaux

Nous sommes aussi à la recherche de talents locaux, désirant se produire sur la scène de Loto Atlantique durant la journée du 13 août. Si vous le désirez, vous pourriez avoir plus d'une prestation. Les prestations des talents locaux auront lieu le 13 août de 14 h à 17 h. Si vous suivez des cours de chants, d'instrument ou posséder un autre talent de la scène, nous serions heureux de vous voir et de vous entendre. Donnez votre nom à Corinne Roussel-Bélanger 992-8983 **avant le 15 juin**.

Participez en grand nombre et contribuez ainsi au succès de nos festivités! □

Le Village de Clair

Clair souligne ses 50 ans d'incorporation



Ce sera fête au village de Clair les 12, 13 et 14 août prochains! En effet, cette année marque le 50e anniversaire de l'incorporation du village et plusieurs sont à l'œuvre

afin de souligner cet événement grandiose. Une foule d'activités gratuites seront offertes à la population et celles-ci se dérouleront toutes sur la rue Principale entre l'Avenue des Érables et l'accès au pont international.

Vendredi 12 août

Le Club VTT du Haut-Madawaska servira un « hot dog roast » à compter de 17 h. Un chansonnier sera sur place entre 20 h et 22 h afin de nous mettre dans l'ambiance de la fête. De retour pour une 3e année, de magnifiques feux d'artifice rempliront le ciel vers 22 h 30. Ces feux d'artifice sont le fruit d'une collaboration étroite entre le village de Clair et le Festival International du Maskinongé (Muskie Derby). Notre chansonnier reprendra la scène une fois les feux terminés. En cas de pluie, tout sera remis au samedi soir.

Samedi 13 août

Ce sera le « Bazaar du 50e »! Pour ceux qui ont un certain âge, le mot « bazaar » évoque de bien beaux souvenirs et le comité organisateur voulait faire revivre cette magie dans notre communauté. Des kiosques de tous genres longeront la rue Principale dès 11 h le matin (voir article connexe). La collaboration avec le Muskie Derby se traduit par la présence d'un kiosque d'inscription et d'enregistrement de maskinongés pêchés durant ce concours. Venez donc voir ces beaux et gros spécimens capturés du Lac Glasier à la hauteur de la rivière Fish.



Il y aura de la nourriture disponible sur place et à compter de 14 h, nos talents locaux se produiront sur scène pour le grand bonheur de tous. Venez découvrir la richesse que nous avons dans notre cours! Tous les maires et conseillers(ères) qui ont servi la communauté sont conviés à une cérémonie de reconnaissance dans l'après-midi. Ils se joindront à nous pour le souper BBQ organisé par le CPAE de la Paroisse Saint-François d'Assise à 17 h. Les billets seront en vente bientôt. La soirée se terminera dans le plaisir avec une danse dans la rue à compter de 21 h. □

Le Village de Clair

Le Comité de la SCSF

Le temps estival approche, beaucoup d'activités seront préparées pour souligner différentes activités. Entre autres, l'ensemencement des jardins par les élèves de l'école, la Fête du Canada et bien d'autres.

Le comité de la SCSF est formé de :
Bertin Nadeau, Clarence Milliard, Dieudonné Pelletier, David Bouchard, Camille Landry, Yvette Bouchard, Cathy Pelletier, Monique D. Boulay et Gaétane Saucier Nadeau, Annie Soucy (employée).

Si vous avez des questions, vous pouvez vous référer à ces personnes. ☐

*Gaétane Saucier Nadeau,
Présidente de la SCSF*

*Loterie Chevaliers de Colomb
de Saint-François*



Loterie 50/50

Voici les gagnants de la Loterie 50/50 des Chevaliers de Colomb de Saint-François Conseil 7188 pour le mois d'avril 2016.

5 avril : # 941 Mme Rina Nadeau Lac Baker gagne 1053 \$
12 avril : # 1848 M. Jean-Guy Lefèvre de Lac Jerry Qc gagne 1048 \$
19 avril : # 420 M. Edwin Bossé de Clair gagne 1047 \$
26 avril : # 465 M. Robert Lizotte d'Edmundston perd 1054 \$

Félicitations aux gagnants et merci d'encourager notre loterie. ☐

Loterie Moitié-Moitié



**Chevaliers de Colomb
Conseil 7188
St-François**

**Payez votre deux dollars avant mardi
Tirage chaque semaine estimé à 1000 \$
Résultats à 992-1006 ou sur le site
www.chevaliersaintfrancois7188.com**

Vendeurs

Baker-Brook : Resto 120
Le Roi du boeuf
Clair : Garage Don Performance
Home Hardware
La Boîte à fleurs
Pharmacie Familiprix
Saint-François : Ateliers des Copains
Dépanneur Monique

CSCSF_0216

Merci pour votre encouragement!

Nos judokas à la coupe Otoshi



À l'avant : Alex Boucher avec une médaille d'or chez les U10 ans.
Au centre : Chris Poitras - 1er U14, Joshua Boucher - 2e U10, Nathan Pelletier - 3e U10, Frédéric Pelletier - 3e U12 et Ashley Bonenfant - 2e U10.
À l'arrière : Daniel Ouellet, entraîneur, Destiny Hayes - 3e U14, Zackary Bélanger - 2e U14 et Nicolas Pelletier - 1er U14.
Absente lors de la prise de la photo, Allyson Thérissult qui a remporté 2 médailles d'or chez les U8 et chez les U10.

Voici les résultats des membres du club de judo Bushido de Clair à la 1ère Coupe Otoshi qui se tenait à Moncton le dimanche 24 avril dernier.

Il y avait 19 clubs représentés et le club

*Paroisse Saint-François
d'Assise de Clair*

Notre église, notre héritage



Tirages d'avril 2016

3 avril : # 28 Armand Lang de Clair gagne 900 \$
10 avril : # 596 Nicole Cameron de Lac Baker perd 447 \$
17 avril : # 273 Huguette Long de Clair gagne 889 \$
24 avril : # 541 Ricky Morin de Clair gagne 445 \$
Félicitations aux personnes gagnantes!
Bienvenue aux nouveaux membres! ☐

Jocelyne Morin, responsable de la Loterie

Bushido a terminé en 3e place avec un nombre total de 5 médailles d'or sur les 10 membres du club qui participaient à la compétition. ☐

Daniel Ouellet, entraîneur

En juin au Club de l'âge d'or de Saint-François

Réunion annuelle

Le Club de l'âge d'or Les Forges de Ledges de Saint-François convie la population et ses membres à son assemblée générale annuelle le mardi 7 juin à 19 h dans ses locaux situés au 15, rue Mgr Lang. Différents rapports seront présentés de même qu'un projet que planifie le Club. Bienvenue à tous!

Danse du mois

La Danse mensuelle au Club de l'âge d'or de Saint-François aura lieu le dimanche 5 juin de 20 h à 22 h. Une carte cadeau de 25 \$ sera tirée parmi les papas présents. Venez vous divertir avec l'orchestre Sound Connection. Bienvenue! ☐

*Rina Morneau
Club de l'âge d'or de Saint-François*



Biblio à la carte

Bibliothèque publique Mgr-Plourde, 15, rue Bellevue,
Saint-François, N.-B., E7A 1A4 - Tél. : (506) 992-6052 - Téléc. : (506) 992-6047

Horaire des activités

Merci Mélanie



Suite au transfert de Mélanie René Cyr à la Bibliothèque publique Mgr W.J. Conway d'Edmundston le 1er mai dernier, il est de circonstance de lui adresser nos remerciements. De 2007 à 2016, Mélanie a organisé des centaines d'activités

aussi originales les unes que les autres et ce pour toute la famille. De la part de toutes les personnes que tu as côtoyées tout au long de ces neuf années, tous s'unissent pour te souhaiter la meilleure des chances dans cette nouvelle aventure. Nous sommes bien contents pour toi. Nous te souhaitons une bonne continuation et plein de succès. Merci encore une fois pour tout le beau travail accompli. Au plaisir de te revoir.

Vente à 1 cent

La 17e édition de la Vente à 1 cent au profit de la Bibliothèque publique Mgr Plourde de Saint-François a connu un succès retentissant. Le personnel ainsi que les membres de la Commission sont fiers de vous annoncer que les profits amassés se chiffrent à un peu plus de 7 000 \$. Laissez-moi vous dire que l'on est emballés par ce résultat. Ces fonds permettront d'ajouter de nouveaux documents et acheter du matériel pour les activités. Ce succès repose sur la générosité de la communauté. Merci également à toutes les maisons d'affaires d'ici et de la région qui ont été encore une fois généreuses. Merci du fond du cœur aux nombreux bénévoles sans qui cette activité de financement ne serait pas possible. Merci à tous les commissaires pour leur belle implication. On se revoit l'année prochaine le dimanche 9 avril 2017.

Atelier Massage pour bébés

Le Service Parle-moi offre 3 ateliers de Massage pour bébés en juin à la bibliothèque publique Mgr Plourde. Les rencontres se tiennent le jeudi 2, 9 et 16 juin de 13 h 30 à 14 h 30. En plus de donner quelques techniques de massage, ils ont comme objectif de comprendre comment bébé communique. Ce programme gratuit est réservé aux bébés de 0 à 8 mois et leurs parents. Vous pouvez obtenir plus d'information au Service Parle-moi au 739-2863 ou encore auprès du personnel de la bibliothèque au 992-6052. À vous d'en profiter.

Journée mondiale du tricot

Pour souligner la journée mondiale du tricot, le personnel de la Bibliothèque publique Mgr Plourde invite petits et grands à une soirée de tricot et crochet dans une ambiance amicale le mardi 14 juin entre 18 h et 20 h. Café, thé et biscuits seront servis. Venez ren-

contrer d'autres passionnés de travaux à l'aiguille.

Heures d'ouverture

Veuillez noter que les heures d'ouverture actuellement en vigueur resteront les mêmes pendant la saison estivale. Voici donc à nouveau les heures d'accueil.

Dimanche, Lundi, Fermé
Mardi, 13 h à 17 h et de 18 h à 20 h
Mercredi Jeudi, Vendredi et Samedi
10 h à 12 h et de 13 h à 17 h

Venez jeter un coup d'oeil à la collection de documents que vous pouvez emprunter gratuitement.

Concours des livres à gagner



Tout au long du mois de juin, chaque fois que vous emprunterez un ou des livres, un billet vous sera remis. À la fin du mois, trois livres seront tirés au hasard parmi les participants. Il y en a un pour les enfants, un pour les ados et un pour les adultes. La lecture est une belle activité qui peut se pratiquer partout. Pourquoi ne pas profiter des belles journées d'été pour lire un bon livre à l'extérieur. Au plaisir de vous voir! Bonne chance à tous!

Gagnants des prix

Tout au long de la vente à 1 cent, la population du Haut-Madawaska a participé à une loterie qui donnait la chance de gagner de beaux prix, gracieuseté du Groupe Westco et Nadeau Poultry. Grâce à votre encouragement, tous les 1 500 billets ont été vendus. Nous sommes heureux de vous nommer les gagnants. 1er prix - Sonia-Lisa Boutot, téléviseur 50 pouces; 2e prix - Rodrigue Nadeau, bibliothèque de livres pour toute la famille et 3e prix - Bertrand Goulet, Mini iPad. Félicitations aux gagnants et merci à tous pour votre encouragement. □

Tania St-Onge

Gestionnaire de la bibliothèque

La suggestion de Marie-France



Par Marie-France Albert

Titre : De l'autre côté du miroir
Auteur : J. Marco D. Coturier
Publié en 2015

Je vous suggère un livre qui m'a beaucoup inspirée. *De l'autre côté du miroir*, raconte l'histoire de Marco Couturier, un homme courageux qui a survécu à un gros incendie lorsqu'il n'était qu'un bébé. Cette histoire m'a fait réaliser à quel point la vie est courte et combien elle vaut la peine d'être vécue. Mais, surtout qu'il faut toujours garder espoir peu importe ce que la vie nous réserve. Demandez-le auprès du personnel de la bibliothèque publique Mgr Plourde. □

Centre d'Apprentissage
du Haut-Madawaska

On a trouvé l'As de coeur



La loterie « Chasse à l'As » du Centre d'Apprentissage du Haut-Madawaska est terminée. Après 12 semaines, l'As de pique a été tiré.

Félicitations à Gilles et Mona Ouellette qui se méritent la somme de 978,75 \$.

Merci à tous ceux et celles qui sont venus participer à cette loterie. □

Pour les amateurs de billard!



Gagnant Ligue A du 8 Cyril Ouellette, finaliste Medard Soucy.



Gagnant Ligue B du 8 Roméo Martin, finaliste M. George-Henri Levesque.



Le finaliste Clermont Sirois et le gagnant Ligue du 9 Cyril Ouellette.

Chaque année, en septembre, les ligues de billard s'organisent à Lac Baker et au printemps, les joueurs inscrits dans ces ligues s'affrontent.

Voici les différents gagnants de cette série de fin d'année. Si vous êtes intéressé à vous inscrire pour l'année 2016-2017, contactez Cyril Ouellette au 992-0110. Les nouveaux participants sont bienvenus! ☐

Sur nos sentiers cet été

Bonjour amis quadistes! La belle saison Bestivale est à nos portes. Les sentiers sont maintenant ouverts. Merci de votre patience.

Il faut être prudent pour éviter de laisser nos traces dans les endroits vaseux. La réparation de ces sentiers est coûteuse. Nous vous demandons de respecter la nouvelle signalisation qui est affichée sur les poteaux bleus. Un rappel, nous avons le privilège de circuler sur certaines sections de pistes cyclables dans nos communautés, la priorité va aux cyclistes et marcheurs. Donc 20 km/h est la vitesse maximale sur ces sections. Soyons respectueux envers nos partenaires.

Nous remercions les propriétaires de terrains pour les permissions de circuler. Encourageons nos commanditaires qui sont affichés sur le panneau publicitaire au Refuge à Clarence.

Merci aux nombreuses personnes qui ont assisté à notre réunion annuelle le 24 avril dernier. Plusieurs nouveaux membres composent le conseil d'administration 2016-2017. Le mois prochain, je présenterai avec une photo le conseil. Je dois remercier ceux qui nous quittent, Carol Dupuis, Robert Morneau et Robert Bonenfant, pour le temps donné au développement de notre club de VTT depuis plusieurs années. Merci aux conjointes pour votre support.

Les passes non dames ou 3 saisons sont en vente chez Service NB, au Dépanneur Monique à St-François, auprès de Denis Lebel à Clair et de Bertin Côté au Lac Baker.

Bonnes randonnées sécuritaires!
www.clubdevttduhautmadawaska.com ☐

Patrick P. Long, Président CVTTHM

SKYACTIV. Ça veut. Ça répond. Ça opère.

GOÛTER À LA PERFORMANCE DE LA TECHNOLOGIE SKYACTIV DE MAZDA, T'ES RENDU LÀ.

Mazda3 SKYACTIV i 2016

CONDUITE 77\$	ACCÈS 36	RENTREMENT 38\$
MOIS	MOIS	MOIS

MEILLEUR RENDU DE SKYACTIV SYSTEME DE NAVIGATION INTÉGRÉ SANS FRAIS™ + 0 DE FINANCEMENT À L'ACHAT* OU BONI DE 500\$** SUR LA PLUPART DE NOS MODÈLES

Mazda CX-3 SKYACTIV i 2016

CONDUITE 119\$	ACCÈS 60	RENTREMENT 59\$
MOIS	MOIS	MOIS

Mazda CX-5 SKYACTIV i 2016

CONDUITE 129\$	ACCÈS 60	RENTREMENT 65\$
MOIS	MOIS	MOIS

GARANTIE ILLIMITÉE POUR UN KILOMÈTRE SUR LE KILOMÈTRE

MARTIN mazda

11, rue Pérusse, Edmundston, N.-B.
(506) 739-7713 • 1-866-739-7713
martinmazda.ca

GAGNEZ \$ toutes sortes

Mazda

GUY BÉGIN, Directeur Général
 JACQUES GAGNON, Directeur des ventes
 ROBERT LACROIX, Directeur des ventes
 MARC LACROIX, Directeur des ventes
 CHRISTOPHE LACROIX, Directeur des ventes